



**Stadtratssitzung**  
**Donnerstag, 7. Dezember 2023, 17.00 – 19.00 Uhr**  
**Grossratssaal im Rathaus**

Stand: 22.11.2023

Die Traktandenliste und die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:  
<http://www.bern.ch/stadtrat>.

Für das Traktandum 9 (gelb markiert) ist eine spezielle Verhandlungsordnung vorgesehen.

	<b>Traktanden</b>	<b>Geschäfts-Nr.</b>
1.	Begrüssung und Mitteilungen	2023.SR.0112
2.	Protokollgenehmigungen Stadtrat 2023 (Protokoll 15 vom 14.09.2023, 16 vom 21.09.2023, 17 vom 19.10.2023)	2023.SR.000019
3.	Kommission für Ressourcen, Wirtschaft, Sicherheit und Umwelt (RWSU): Ersatzwahl	2022.SR.000193
4.	Initiative «Stadtklima-Initiative: Strassenraum entsiegeln – Begegnungsorte schaffen»; Fristverlängerung PVS: Laura Binz / TVS: Stv. Alec von Graffenried	2022.SK.000057
5.	Ersatzbeschaffung Softwarelösung für die Baukoordination im öffentlichen Raum (KöR-Tool); Investitions- und Verpflichtungskredit PVS: Janosch Weyermann / TVS: Stv. Alec von Graffenried	2023.TVS.0296
6.	Sanierung Brücke über die Schwarzenburgstrasse; Projektierungs- und Ausführungskredit PVS: Janosch Weyermann / TVS: Stv. Alec von Graffenried	2023.TVS.0234
7.	Sanierung Schönausteg; Realisierungskredit PVS: Lionel Gaudy / TVS: Stv. Alec von Graffenried	2018.TVS.000095
8.	Motion Zora Schneider (PdA), Angela Falk (AL), Tabea Rai (AL), Patrizia Mordini (SP), Mohamed Abdirahim (JUSO) - übernommen durch Eva Chen (AL): Vulva-Tage in Bern – Die Tabuisierung aufheben; Ablehnung / Annahme als Postulat und gleichzeitig Prüfungsbericht PRD: Alec von Graffenried verschoben vom 26.10.2023 und 16.11.2023	2019.SR.000052

- |     |   |                |
|-----|---|----------------|
| 9.  | <p>Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser, SVP):<br/> Klimapolitik der Stadt Bern: Grüne Lungen in der Stadt müssen erhalten bleiben: das Gaswerkareal bleibt grün!; Ablehnung<br/> PRD: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 26.10.2023 und 16.11.2023</p>   | 2019.SR.000244 |
| 10. | <p>Postulat Fraktion SP/JUSO (Halua Pinto de Magalhães/Michael Sutter, SP): Reparationen statt selbstverpflichtete Wohltätigkeit der Bürgergemeinde – Anerkennung einer gemeinsamen historischen Verantwortung; Punkt 1 Ablehnung / Punkt 2 Annahme und gleichzeitig Prüfungsbericht<br/> PRD: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 23.06.2022 / 07.07.2022 / 26.10.2023 und 16.11.2023</p> | 2018.SR.000148 |
| 11. | <p>Postulat Fraktion SP/JUSO (Bernadette Häfliger, SP): Gesellschaftliche Auswirkungen der digitalen Transformation in der Stadt Bern; Annahme<br/> PRD: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 26.10.2023 und 16.11.2023</p>   | 2019.SR.000258 |
| 12. | <p>Interfraktionelle Motion FDP/JF, SVP, BDP/CVP (Bernhard Eicher, FDP/Tom Berger, JF/Hans Ulrich Gränicher/Alexander Feuz, SVP/Lionel Gaudy, BDP/Sibyl Eigenmann, CVP): Pilotprojekt Überdachung von Verkehrsflächen an die Hand nehmen; Ablehnung<br/> PRD: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 24.08.2023 und 16.11.2023</p>  | 2020.SR.000235 |
| 13. | <p>Motion Freie Fraktion AL/GPB-DA/PdA (Daniel Egloff, PdA/Christa Ammann, AL): Mehr Briefkästen zur unfrankierten brieflichen Stimmabgabe; Ablehnung<br/> GuB: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 16.11.2023</p>   | 2017.SR.000093 |
| 14. | <p>Motion Tabea Rai (AL), Eva Gammenthaler (AL), Mohamed Abdirahim (Juso), Zora Schneider (PdA), Rafael Egloff (Juso) - übernommen durch David Böhner (AL): Ballenberg der Denkmäler auf der Grossen Allmend; Ablehnung<br/> PRD: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 16.11.2023</p>   | 2020.SR.000204 |
| 15. | <p>Postulat Fraktion SP/JUSO (Szabolcs Mihalyi/Elisabeth Arnold, SP): Schulhausneubau Untermatt – Brücke zwischen alten und neuem Quartier; Annahme und gleichzeitig Prüfungsbericht<br/> PRD: Alec von Graffenried<br/> verschoben vom 16.11.2023</p>  | 2020.SR.000168 |

16. Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz): Ende Zwischennutzung Schützenmatte: Die aufgehobenen gebührenpflichtigen Parkplätze sind umgehend provisorisch wieder in Betrieb zu nehmen. Die leidende Stadtkasse ist auf diese Einnahmen von 6000'000 Franken pro Jahr dringend angewiesen!; Ablehnung  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 16.11.2023

2020.SR.000179

Bern, 22. November 2023

Michael Hoekstra  
Stadtratspräsident

Die nachfolgenden **Begründungsberichte zu Motionen** werden am 23.11.2023 per Mail verschickt. Bis am 24.01.2024 können elf Mitglied des Stadtrats verlangen, dass einer dieser Begründungsberichte im Stadtrat traktandiert wird (Art. 82a Abs. 1 GRSS). Andernfalls werden die Motionen als erledigt abgeschrieben.

Interfraktionelle Motion AL/GPB-DA/PdA+, GFL/EVP, GB/JA!, SP, GLP (Christa Ammann, AL/Daniel Egloff, PdA/Janine Wicki, GFL/Leena Schmitter, GB/Lena Sorg, SP/Melanie Mettler, GLP/Bettina Jans-Troxler, EVP): Stadtteile ohne Partnergewalt (StoP). Für ein Pilotprojekt in Bern!

Interfraktionelle Motion SP/JUSO, FDP/JF, GFL/EVP, AL/GaP/PdA, GB/JA!: (Valentina Achermann, SP/Florence Schmid, JF/Mirjam Roder, GFL/Jemima Fischer, AL/Yasmin Abdullahi, JGLP/Jelena Filipovic, GB): »#TextMeWhenYouGetHome« in der Stadt Bern - Präventions- und Sensibilisierungsmassnahmen gegen sexualisierte Gewalt im öffentlichen Raum;

Die nachfolgende **Antwort auf eine Interpellation** wird am 23.11.2023 per Mail verschickt. Bis am 24.01.2024 kann ein Mitglied des Stadtrats verlangen, dass diese Antwort auf eine Interpellation im Stadtrat traktandiert wird (Art. 82a Abs. 1 GRSS). Andernfalls wird die Interpellation als erledigt abgeschrieben.

Interfraktionelle Interpellation GFL/EVP, GB/JA (Sarah Rubin, GB / Mirjam Roder, GFL): Auflagen verhindern optimale Nutzung von Schulraum; 2023.SR.0151

Die nachfolgenden **Prüfungsberichte zu Postulaten** werden am 23.11.2023 per Mail verschickt. Bis am 24.01.2024 können elf Mitglied des Stadtrats verlangen, dass einer dieser Prüfungsberichte im Stadtrat traktandiert wird (Art. 61 Abs. 6 GRSS). Andernfalls werden die Postulate als erledigt abgeschrieben.

Postulat Fraktion GB/JA! (Devrim Abbasoglu-Akturan/Franziska Grossenbacher, GB): Chancengleichheit bei qualitätssichernden Verfahren für junge Architekturbüros, auch auf dem ewb/BLS-Areal; 2022.SR.000185

Postulat Fraktion SP/JUSO (Yasemin Cevik/Martin Krebs, SP): Die Stadt muss selber bauen und so mehr preisgünstigen Wohnraum schaffen; 2022.SR.000189

Postulat Fraktion SP/JUSO (Michael Sutter/Yasemin Cevik, SP): Sozial nachhaltige Sanierungen und Ersatzneubauten fördern; 2020.SR.000029

Postulat Fraktion SP/JUSO (Peter Marbet/Edith Siegenthaler, SP) - übernommen durch Johannes Wartenweiler (SP): Wohn-Initiative konsequent umsetzen; 2022.SR.000188

Interfraktionelles Postulat FDP/JF, GFL/EVP, GLP/JGLP, Mitte (Tom Berger, FDP/Florence Schmid, JF/Mirjam Roder/Salome Mathys, GLP/Lionel Gaudy, Mitte): Chancengerechter Zugang zur Talentförderung an Stadtberner Schulen; 2021.SR.000234

Postulat Fraktion SP/JUSO (Valentina Achermann/Sara Schmid/Alina Irene Murano, 2021.SR.000236 SP): Förderung der psychischen Gesundheit von Kindern und Jugendlichen;

Postulat Manuel C. Widmer (GFL) - übernommen durch Tanja Miljanovic (GFL): Lüften ist kein langfristiger Infektionsschutz für Bildungs- und Betreuungsräume;

Postulat Fraktion GB/JA! (Franziska Grossenbacher/Katharina Gallizzi, GB): Priorisierung der Velohaupttrouten;

Die nachfolgenden **Antworten auf Kleine Anfragen** werden am 07.12.2023 per Mail verschickt.

Kleine Anfrage Sibyl Eigenmann (Mitte): Nie wieder ist jetzt! 2023.SR.0230

Kleine Anfrage (Simone Richner, FDP / Ursula Stöckli, FDP): Einsatz von Künstlicher Intelligenz in der Berner Stadtverwaltung 2023.SR.0231

Kleine Anfrage Lionel Gaudy (Mitte) / Lukas Wegmüller (SP): Rollsportanlage Rossfeld - gibt es Quartiere, die bei der Investitionsplanung eine tiefere Priorität erhalten? 2023.SR.0233

Kleine Anfrage Michael Burkard (GFL): Was passiert mit dem Zahngold? 2023.SR.0235

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP / Thomas Glauser, SVP): Wird an künftigen Neuzuzügeranlässen auch wieder Fleisch angeboten oder bleibt der Zwang für vegetarische und vegane Verpflegung hier bestehen? 2023.SR.0236

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP / Thomas Glauser, SVP): Arbeitsverweigerung durch den Gemeinderat, die am 26.10.2023 gestellten Fragen wurden bewusst nicht beantwortet und müssen deshalb neu gestellt werden! Wieso wurde im Falle des Angriffs Russland auf die Ukraine während Monaten die Ukraine Fahne gehisst, wohingegen beim Angriff Aserbeidschand auf die Enklave Bergkarabach nichts passierte? Wird die Ukraine Fahne wieder gehisst, wenn ja wieso? Wenn nein, warum nicht? 2023.SR.0237

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP / Thomas Glauser, SVP): Dürfen aktive SVP-Politiker und der Polizeidirektor nun in der Reithalle aus politischen Gründen diskriminiert werden? Der Gemeinderat will dazu keine Stellung nehmen: Klare Fragen, Klare Antworten! 2023.SR.0238

Kleine Anfrage Janosch Weyermann (SVP): Schleichender Abbau der Demokratie-rechte in der Stadt Bern: Was ist mit dem Abstimmungsbriefkasten beim Fundbüro passiert? 2023.SR.0241